



Saving babies one foot at a time.



Visit the following websites:
Visite los siguientes sitios Web:

Nevada State Public Health
Laboratory
www.medicine.edu/nsphl

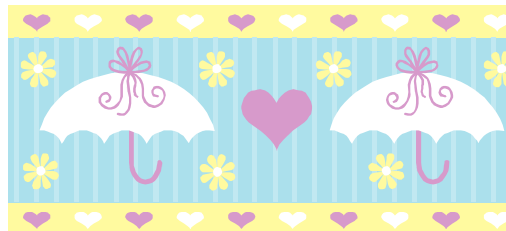
National Newborn Screening and
Genetics Resource Center
<http://genes-r-us.uthscsa.edu>

Baby'sFirst Test
www.babysfirsttest.org

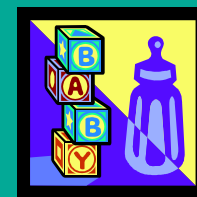
Contact us:

Nevada State Public Health Laboratory
1660 N. Virginia Street, MS 0385
Reno, NV 89557
Phone: 775-688-1335
Fax: 775-688-1460

Newborn Screening Follow-Up
1701 W. Charleston Blvd Suite 270
Las Vegas, NV 89102
Phone: 702-671-2224
Fax: 866-678-5589



NEVADA NEWBORN SCREENING PROGRAM



Newborn Screening Tests

Pruebas de diagnóstico del recién nacido

Why?

A special blood test can find rare disorders that can cause brain damage or death if they are not treated early.

¿Por qué?

Un análisis de sangre especial puede descubrir desórdenes extraños que podrían causar daño cerebral o la muerte si no se tratan temprano.

Who?

Nevada state law requires hospitals and midwives to collect a screening specimen on every baby born in the state.

¿Quién?

La ley estatal obliga a los hospitales y a las parteras a tomar una muestra para la prueba de cada bebé que nace en este estado.

When?

The first test must be collected before your baby leaves the hospital or birth center. The second test should be collected between 10-14 days of age. Take the second screening card to your baby's care provider at your first visit after birth.

¿Cuándo?

La primera prueba debe tomarse antes de que su bebé deje el hospital o el centro de maternidad. La segunda prueba se debe recoger entre 10 a 14 días de edad. Lleve la tarjeta de la segunda prueba al proveedor de cuidado de su bebé cuando lo visite por primera vez después del nacimiento.

How?

A few drops of blood from your baby's heel are put onto a special test paper.

¿Cómo?

Se colocan algunas gotas de sangre del talón de su bebé en un papel especial para hacer la prueba.

What about test results?

Ask your baby's doctor for the test results. Another test is sometimes needed for different reasons. If your baby needs more testing, it is important to act quickly. If needed, treatment should be started as soon as possible.

¿Y los resultados de las pruebas?

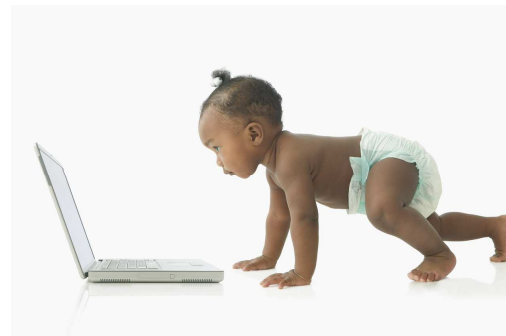
Pídale los resultados de la prueba al médico de su bebé. A veces, por diferentes razones, se necesita otra prueba. Si su bebé necesita más exámenes, es importante actuar rápidamente. Si es necesario, el tratamiento debe comenzar lo antes posible.

For more information:

Para más información.

Talk with your doctor, midwife, or nurse.

Consulte con el médico, partera o enfermera.



Conditions identified by newborn screening:

Condiciones identificadas por el diagnóstico del recién nacido:

- Congenital Hypothyroidism
Hipotiroidismo congénito
- Phenylketonuria (PKU)
Fenilcetonuria (PKU)
- Galactosemia
- Biotinidase Deficiency
Deficiencia de biotinidasa
- Congenital Adrenal Hyperplasia
Hiperplasia adrenal congénita
- Hemoglobinopathies
Hemoglobinopatías
- Amino Acid Disorders
Desórdenes de aminoácidos
- Fatty Acid/Organic Acid Disorders
Desórdenes de ácidos grasos/ácidos/ácidos orgánico

